

風景と心情
—— 漢詩を味わう ——

春しゅん 曉げう 孟まう 浩かう 然ねん

春しゅん 眠みん 不ず 覺エ 曉あかつき

処ニ 処ク 聞てい 啼てう 鳥ヲ

夜 来 風 雨 声

花 落ツルコト 知 多 少

春曉

春眠 曉を覚えず

処処 啼鳥を聞く

夜来 風雨の声

花 落つること知る多少

春の眠りの心地こころよさに、夜が明けたのも気がつかなかった。
あちらこちらから、鳥の鳴き声が
聞こえてくる。

昨夜、雨風の音が聞こえたが、

花は、いったいどれくらい落ちたのであろうか。